

ÁKVÖRDUN FRAMKVÆMDASTJÓRNARINNAR

2005/EES/16/32

frá 27. júní 2002

um breytingu á II. viðauka við tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2000/53/EB um úr sér gengin ökutæki (*)

(tilkynnt með númeri C(2002) 2238)

(2002/525/EB)

FRAMKVÆMDASTJÓRN EVRÓPUBANDALAGANNA
HEFUR,

með hliðsjón af stofnsáttmála Evrópubandalagsins,

með hliðsjón af tilskipun Evrópuþingsins og ráðsins 2000/53/EB frá 18. september 2000 um úr sér gengin ökutæki ⁽¹⁾, einkum b-lið 2. mgr. 4. gr.,

og að teknu tilliti til eftirfarandi:

- 1) Samkvæmt tilskipun 2000/53/EB er þess krafist að framkvæmdastjórnin meti tiltekin, hættuleg efni sem eru bönnuð skv. a-lið 2. mgr. 4. gr. þeirrar tilskipunar.
- 2) Eftir að hafa unnið tilskilið, tæknilegt og vísindalegt mat hefur framkvæmdastjórnin komist að niðurstöðu í nokkrum málum.
- 3) Tiltekin smíðafni og íhlutir, sem innihalda blý, kvikasilfur, kadmíum eða sexgilt króm, skulu undanþegin eða halda áfram að vera undanþegin banninu þar eð notkun þessara hættulegu efna í þessum tilteknu smíðafnum og íhlutum er enn óhjákvæmileg.
- 4) Nokkrar undanþágur frá banninu við tilteknum, sérstökum smíðafnum og íhlutum skulu takmarkaðar að gildissviði og gildistíma til að hætta megi smám saman notkun hættulegra efna í ökutækjum að því gefnu að hægt verði að komast hjá notkun þessara efna í slíkum tilgangi.
- 5) Kadmíum í rafgeymum rafmagnsökutækja skal undanþegið ákvæðum um bann til 31. desember 2005 þar eð, í ljósi núverandi vísinda- og tæknipækkingar og heildarumhverfismats sem unnið verður, munu staðgönguefni vera á boðstólum á þeim tíma og framboð rafmagnsökutækja verður tryggt. Halda skal áfram að meta hversu miðar að skipta kadmíum út í áföngum að teknu tilliti til framboðs rafmagnsökutækja. Framkvæmdastjórnin mun birta niðurstöður sínar og ef það er réttlæt看legt með hliðsjón af niðurstöðunum renna stoðum undir þær getur hún lagt til að dagsetningunni, þegar undanþágan frá banni við notkun kadmíums í rafgeymum rafmagnsökutækja fellur úr gildi, verði seinkað.

- 6) Undanþágan frá banninu, að því er varðar blý í húð innan í bensíngeymum, skal felld niður þar sem þegar er hægt að komast hjá því að nota blý í þessa tilteknu íhluti.
- 7) Þar sem ljóst er að í sumum tilvikum er ógerlegt að sneiða algjörlega hjá þungmálum er tiltekinn styrkur blýs, kvikasilfurs, kadmíums eða sexgilds króms ásættanlegur í sérstökum smíðafnum og íhlutum, að því tilskildu að þessi hættulegu efni séu ekki notuð af ásettu ráði.
- 8) Breyta ber tilskipun 2000/53/EB til samræmis við þetta.
- 9) Ráðstafanirnar, sem kveðið er á um í þessari ákvörðun, eru í samræmi við álit nefndarinnar sem komið var á fót skv. 18. gr. tilskipunar ráðsins 75/442/EBE frá 15. júlí 1975 um úrgang ⁽²⁾ eins og henni var síðast breytt með ákvörðun framkvæmdastjórnarinnar 96/350/EB ⁽³⁾.

SAMÞYKKT ÁKVÖRDUN ÞESSA:

1. gr.

Í stað II. viðauka við tilskipun 2000/53/EB komi texti viðaukans við þessa ákvörðun.

2. gr.

Aðildarríkin skulu tryggja að kadmíum í rafgeymum rafmagnsökutækja sé ekki sett á markað eftir 31. desember 2005.

Innan ramma heildarumhverfismatsins, sem hefur þegar farið fram, skal framkvæmdastjórnin halda áfram að meta hversu miðar að skipta kadmíum út í áföngum, að teknu tilliti til nauðsynjar þess að viðhalda framboði rafmagnsökutækja. Framkvæmdastjórnin skal ganga frá niðurstöðum sínum og birta þær opinberlega eigi síðar en 31. desember 2004 og getur, ef það er réttlæt看legt með hliðsjón af niðurstöðunum, lagt fram tillögu um að lengja frestinn í samræmi við b-lið 2. mgr. 4. gr. í tilskipun 2000/53/EB.

(*) Þessi EB-gerð birtist í Stjtið. EB L 170, 29.6.2002, bls. 81. Hennar var getið í ákvörðun sameiginlegu EES-nefndarinnar nr. 56/2003 frá 16. maí 2003 um breytingu á XX. viðauka (Umhverfismál) við EES-samninginn, sjá EES-viðbæti við Stjórnartíðindi Evrópusambandsins nr. 39, 31.7.2003, bls. 22.

⁽¹⁾ Stjtið. EB L 269, 21.10.2000, bls. 34.

⁽²⁾ Stjtið. EB L 194, 25.7.1975, bls. 39.

⁽³⁾ Stjtið. EB L 135, 6.6.1996, bls. 32.

3. gr.

Ákvörðun þessi gildir frá 1. janúar 2003.

4. gr.

Ákvörðun þessari er beint til aðildarríkjanna.

Gjört í Brussel 27. júní 2002.

Fyrir hönd framkvæmdastjórnarinnar,

Margot WALLSTRÖM

framkvæmdastjóri.

VIDAUKI

„II. VIDAUKI

Smíðafni og íhlutir sem eru undanþegin ákvæðunum í a-lið 2. mgr. 4. gr.

Smíðafni og íhlutir	Gildissvið og dagsetningin þegar undanþágan fellur úr gildi	Skulu merkt eða auðkennd í samræmi við iv-lið b-liðar 2. mgr. 4. gr.
<i>Blý sem hluti málmblendis</i>		
1. Stál, sem notað er til vinnslu, og galvanhúðað stál sem inniheldur allt að 0,35% af blýi, miðað við þyngd		
2. a) Ál, sem notað er til vinnslu, með blýinnihald sem er allt að 2%, miðað við þyngd	1. júlí 2005 ⁽¹⁾	
b) Ál, sem notað er til vinnslu, með blýinnihald sem er allt að 1%, miðað við þyngd	1. júlí 2008 ⁽²⁾	
3. Koparblendi sem inniheldur allt að 4% af blýi, miðað við þyngd		
4. Blý/brons í legubökkum og -fóðringum		
<i>Blý og blýsambönd í íhlutum</i>		
5. Rafgeymar		X
6. Titringsdeyfar		X
7. Jafnvægisstillingarlóð fyrir hjól	Ökutæki, gerðarviðurkennd fyrir 1. júlí 2003, og jafnvægisstillingarlóð fyrir hjól, ætluð til viðhalds þessara ökutækja: 1. júlí 2005 ⁽³⁾	X
8. Súlfunarefni og stöðgarar í teygjuefnum í vökvameðhöndlunar- og aflrásarbúnaði	1. júlí 2005 ⁽⁴⁾	
9. Stöðgari í hlífðarmálningu	1. júlí 2005	
10. Kolburstar fyrir rafmagnshreyfla	Ökutæki, gerðarviðurkennd fyrir 1. júlí 2003, og kolburstar fyrir rafmagnshreyfla, ætlaðir til viðhalds þessara ökutækja: 1. janúar 2005	
11. Lóðmálmur í prentplötum og öðrum rafbúnaði		X ⁽⁵⁾
12. Kopar í hemlaborðum sem inniheldur meira en 0,5% af blýi, miðað við þyngd	Ökutæki, gerðarviðurkennd fyrir 1. júlí 2003, og viðhald þessara ökutækja: 1. júlí 2004	X
13. Ventilseti	Hreyflagerðir sem þróaðar voru fyrir 1. júlí 2003: 1. júlí 2006	

Smíðaeefni og íhlutir	Gildissvið og dagsetningin þegar undanþágan fellur úr gildi	Skulu merkt eða auðkennd í samræmi við iv-lið b-liðar 2. mgr. 4. gr.
14. Rafmagnsíhlutir, sem innihalda blý í uppi-stöðuefnasamböndum glers eða keramíks, nema gler í perum og glerungur í kertum		X ⁽⁶⁾ (í íhluti aðra en þrýstirafíhluti í hreyflum)
15. Gler í perum og glerungur í kertum	1. janúar 2005	
16. Sprengihleðslur	1. júlí 2007	
<i>Sexgilt króm</i>		
17. Tæringarvarnarhúð	1. júlí 2007	
18. Ísogskælar í húsbílum		X
<i>Kvikasilfur</i>		
19. Úrhleðslulampar og skjáir í mælaborði		X
<i>Kadmíum</i>		
20. Þykklagsmassi	1. júlí 2006	
21. Rafgeymar fyrir rafmagnsökutæki	Eftir 31. desember 2005 er einungis heimilt að markaðs-setja nikkel-/kadmíumraf-geyma sem varahluti í öku-tæki sem sett voru á markað fyrir þann dag.	X

⁽¹⁾ Eigi síðar en 1. janúar 2005 skal framkvæmdastjórnin meta hvort tíminn, sem er áætlaður til að hætta notkun viðkomandi efnis í áföngum að því er varðar þessa færslu, skuli endurskoðaður með tilliti til framboðs á staðgönguefnum fyrir blý, að teknu tilliti til markmiðanna í a-lið 2. mgr. 4. gr.

⁽²⁾ Sjá 1. nmgr.

⁽³⁾ Eigi síðar en 1. janúar 2005 skal framkvæmdastjórnin meta þessa undanþágu með tilliti til þáttar er varða umferðaröryggi.

⁽⁴⁾ Sjá 1. nmgr.

⁽⁵⁾ Sundurhlutun ef farið er yfir meðalviðmiðunarmörkin 60 grömm fyrir hvert ökutæki í tengslum við 14. færslu. Að því er beitingu þessa ákvæðis varðar skal ekki taka tillit til rafeindabúnaðar sem framleiðandi setur ekki í.

⁽⁶⁾ Sundurhlutun ef farið er yfir meðalviðmiðunarmörkin 60 grömm á ökutæki í tengslum við 11. færslu. Að því er beitingu þessa ákvæðis varðar skal ekki taka tillit til rafeindabúnaðar sem framleiðandi setur ekki í.

Athugasemdir:

- viðunandi hámarksstyrkur skal vera allt að 0,1%, miðað við þyngd og einsleitt efni fyrir blý, sexgilt króm og kvikasilfur, og allt að 0,01%, miðað við þyngd og einsleitt efni fyrir kadmíum, að því tilskildu að þessi efni hafi ekki verið notuð af ásettu ráði ⁽¹⁾,
- einnig skal viðunandi hámarksstyrkur vera allt að 0,4%, miðað við þyngd fyrir blý í áli, að því tilskildu að það sé ekki notað af ásettu ráði ⁽²⁾,
- viðunandi hámarksstyrkur skal vera allt að 0,4%, miðað við þyngd fyrir blý í kopar sem ætlaður er í núningsefni í hemlaborða til 1. júlí 2007, að því tilskildu að það sé ekki notað af ásettu ráði ⁽³⁾,
- endurnotkun ökutækjahluta, sem voru þegar á markaði er undanþága féll úr gildi, er heimil án takmarkana þar sem hún fellur ekki undir a-lið 2. mgr. 4. gr.,
- til 1. júlí 2007 skulu nýir varahlutir, sem ætlaðir eru til viðgerðar ⁽⁴⁾ á ökutækjahlutum sem eru undanþegnir ákvæðum a-liðar 2. mgr. 4. gr., einnig falla undir sömu undanþágur.“

⁽¹⁾ „Notkun af ásettu ráði“: það að efni er notað af ásettu ráði í samsetningu smíðahlutar eða íhlutar í því skyni að búa til lokaafurð með tiltekinn eiginleika, tiltekið útlit eða af tilteknum gæðum. Það telst ekki notkun af ásettu ráði þegar endurunnin efni, sem innihalda e.t.v. að hluta þá málma sem reglurnar ná til, eru hráefni við framleiðslu nýrra vara.

⁽²⁾ Sjá 1. nmgr.

⁽³⁾ Sjá 1. nmgr.

⁽⁴⁾ Þetta ákvæði gildir um varahluti en ekki um íhluti sem ætlaðir eru til eðlilegs viðhalds ökutækja. Það á ekki við um jafnvægis-stillingarlóð fyrir hjól, kolbursta fyrir rafmagnshreyfla og hemlaborða þar sem fjallað er um þessa íhluti í sérstökum færslum.